

Zeitschrift: Hochparterre : Zeitschrift für Architektur und Design
Herausgeber: Hochparterre
Band: 36 (2023)
Heft: 3

Vorwort: Nah und fern
Autor: Herzog, Andres

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 14.01.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Nah und fern

Manche Dinge sind fern und erscheinen uns doch nah – oder umgekehrt. Im März blickt Hochparterre auf Themen, die im Ausland, in der Peripherie oder im Verborgenen liegen. Mirjam Rombach hat mit dem Designer David Glättli über seine Beziehung zu Japan gesprochen, wo er über zehn Jahre lang gearbeitet hat. «Die japanische und die Schweizer Designkultur haben visuelle Ähnlichkeiten», sagt er. «Allerdings basiert der reduzierte, funktionale Ansatz, den beide teilen, auf völlig anderen Hintergründen.» Ein Gespräch über Fremdheit und Vertrauen, Designkultur und die Kraft der Intuition.

Der Architekt und Urbanist Stefan Kurath hat für uns eine Randregion erkundet, die oft unter dem Radar bleibt. Das Toggenburg arbeitet zielstrebig an seiner Bau- und Energiekultur. Die Anlagen der Bergbahnen und Einrichtungen wie das Klanghaus locken neue Gäste ins Tal. Doch: «Das Neue und das Andere: Beides stösst immer auch auf Widerstand», schreibt er. In Randregionen werde nur eine Zusammenarbeit zum Erfolg führen – im Sinne der Talgemeinschaft.

Werner Huber nimmt uns mit auf einen Rundgang durch eine der zentralsten Grossbaustellen im Land, die aber im Verborgenen liegt: Unter dem Bahnhof Bern entsteht ein neuer Bahnhof für den Regionalverkehr. Die Logistik und die Kräfte im Untergrund haben es in sich. Wenn das Projekt Ende des Jahrzehnts fertiggestellt sein wird, sorgt es für bessere Verbindungen – für den Nah- und den Fernverkehr. **Andres Herzog**

Impressum

35. Jahrgang. Gegründet 1988 von Benedikt Loderer und Köbi Gantenbein.

Verlag Hochparterre AG

Adressen Ausstellungsstrasse 25, CH-8005 Zürich, Telefon +41 44 444 28 88, www.hochparterre.ch, verlag@hochparterre.ch (Inserate, Abos, Bestellungen), redaktion@hochparterre.ch (redaktionelle Mitteilungen, Briefe). Für unaufgefordert eingesandte Texte und Bilder übernimmt der Verlag keine Verantwortung.

Geschäftsleitung Andres Herzog,

Werner Huber, Agnes Schmid

Heftleitung Andres Herzog

Redaktion Marcel Bächtiger, Ivo Bösch, Deborah Fehlmann,

Andres Herzog, Urs Honegger, Roderick Hönig,

Werner Huber, Tamino Kuny, Rahel Marti, Mirjam Rombach,

Axel Simon, Maarit Ströbele; Volontär: Jonathan Jäggi

Art Direction Antje Reineck

Gestaltung Barbara Schrag, Sina Stähli, Juliane Wollensack

Produktion Nathalie Bursac, Ursula Trümpp

Korrektur Mark Schütz

Lithografie Team media, Gurtneilen

Druck Stämpfli AG, Bern

Verlag und Anzeigen Susanne von Arx, Dimitrij Egloff,

Gabriela Projer, Agnes Schmid, Michael Volken;

Lernende: Emina Mujevic

Hochparterre Online Urs Honegger

Hochparterre Wettbewerbe Ivo Bösch, Tamino Kuny

Edition Hochparterre Roderick Hönig

Abonnements www.hochparterre.ch/abonnieren

Preise Schweiz 1 Jahr (10 Ausgaben) Fr. 222.–*,

2 Jahre Fr. 377.–*; Studierende (Ausweis) 50 % Rabatt;

Einzelverkaufspreis: Fr. 22.–* (*inkl. 2,5 % MwSt.), € 19.–

Adressänderungen hochparterre@edp.ch,

Telefon +41 41 349 17 62

ISSN 1422-8742



EMCH

Landgasthof Mammertsberg – Freldorf
Architektur: Tilla Theus und Partner AG – Zürich

Gepflegte Handwerkstra- dition aus der Liftmanufaktur.

MEHR ALS EIN LIFT
SWISS MADE

EMCH Aufzüge AG | Fellerstrasse 23 | CH - 3027 Bern
T + 41 31 997 98 99 | F + 41 31 997 98 98 | www.emch.com